

Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej

L 259



Wydanie polskie

Legislacja

Rocznik 64

21 lipca 2021

Spis treści

II Akty o charakterze nieustawodawczym

ROZPORZĄDZENIA

- ★ Rozporządzenie Komisji (UE) 2021/1199 z dnia 20 lipca 2021 r. zmieniające załącznik XVII do rozporządzenia (WE) nr 1907/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do wielopierścieniowych węglowodorów aromatycznych (WWA) w granulatach lub ścinkach wykorzystywanych jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą lub w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych ⁽¹⁾ 1

DECYZJE

- ★ Decyzja Rady (WPZiB) 2021/1200 z dnia 19 lipca 2021 r. w sprawie przedłużenia kadencji przewodniczącego Komitetu Wojskowego Unii Europejskiej i powołania następnego przewodniczącego Komitetu Wojskowego Unii Europejskiej 6
- ★ Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2021/1201 z dnia 16 lipca 2021 r. zmieniająca decyzję wykonawczą (UE) 2020/668 w odniesieniu do norm zharmonizowanych dotyczących ochronników słuchu 8

⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG.

PL

Akty, których tytuły wydrukowano zwykłą czcionką, odnoszą się do bieżącego zarządzania sprawami rolnictwa i generalnie zachowują ważność przez określony czas.

Tytuły wszystkich innych aktów poprzedza gwiazdka, a drukuje się je czcionką pogrubioną.

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

ROZPORZĄDZENIA

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2021/1199

z dnia 20 lipca 2021 r.

zmieniające załącznik XVII do rozporządzenia (WE) nr 1907/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do wielopierścieniowych węglowodorów aromatycznych (WWA) w granulatach lub ścinkach wykorzystywanych jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą lub w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. w sprawie rejestracji, oceny, udzielania zezwoleń i stosowanych ograniczeń w zakresie chemikaliów (REACH) i utworzenia Europejskiej Agencji Chemikaliów, zmieniające dyrektywę 1999/45/WE oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 793/93 i rozporządzenie Komisji (WE) nr 1488/94, jak również dyrektywę Rady 76/769/EWG i dyrektywy Komisji 91/155/EWG, 93/67/EWG, 93/105/WE i 2000/21/WE ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 68 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Pozycja 50 załącznika XVII do rozporządzenia (WE) nr 1907/2006 zawiera ograniczenia w odniesieniu do ośmiu wielopierścieniowych węglowodorów aromatycznych (WWA) ⁽²⁾.
- (2) Granulaty gumowe wykorzystywane są jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą. Granulaty i ścinki gumowe są również używane w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych, takich jak pola golfowe, areny lekkoatletyczne, tory wyścigów konnych, szlaki przyrodnicze lub strzelnice. Te granulaty i ścinki pochodzą głównie z opon wycofanych z eksploatacji (ELT). Jedną z głównych obaw dotyczących stosowania granulatów i ścinków ELT jest obecność w matrycy gumowej ośmiu WWA. Granulaty i ścinki są mieszaninami w rozumieniu art. 3 pkt 2 rozporządzenia (WE) nr 1907/2006 i w związku z tym nie są objęte istniejącą pozycją 50 w załączniku XVII do tego rozporządzenia. Osiem WWA wymieniono jednak jako substancje rakotwórcze kategorii 1B w załączniku VI do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1272/2008 ⁽³⁾. W związku z tym pozycja 28 załącznika XVII do rozporządzenia (WE) nr 1907/2006 ogranicza powszechną sprzedaż granulatów i ścinków, jeżeli mieszaniny te zawierają WWA w stężeniach wynoszących co najmniej 100 mg/kg w przypadku BaP lub DBaH a bądź 1 000 mg/kg w przypadku pozostałych sześciu WWA.
- (3) Aby dokonać oceny charakterystyki ryzyka granulatów lub ścinków zawierających tych osiem WWA, nie można po prostu zsumować stężeń granicznych poszczególnych WWA w pozycji 28 załącznika XVII do rozporządzenia (WE) nr 1907/2006. Stosując metodę addytywności zgodnie z wytycznymi dotyczącymi stosowania rozporządzenia (WE) nr 1272/2008 ⁽⁴⁾ oraz uwzględniając względny udział poszczególnych WWA w zawartości WWA w granulatach i ścinkach gumowych, maksymalne stężenie graniczne dla sumy ośmiu wymienionych WWA może zostać obliczone

⁽¹⁾ Dz.U. L 396 z 30.12.2006, s. 1.

⁽²⁾ Benzo[a]piren (BaP), benzo[e]piren (BeP), benzo[a]antracen (BaA), chryzen (CHR), benzo[b]fluoranten (BbF), benzo[j]fluoranten (BjF), benzo[k]fluoranten [BkF], dibenzo[a,h]antracen (DBaH).

⁽³⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1272/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie klasyfikacji, oznakowania i pakowania substancji i mieszanin, zmieniające i uchylające dyrektywy 67/548/EWG i 1999/45/WE oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 (Dz.U. L 353 z 31.12.2008, s. 1).

⁽⁴⁾ https://www.echa.europa.eu/documents/10162/23036412/clp_en.pdf

i wynosi w przybliżeniu 387 mg/kg⁽⁵⁾. Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu (RIVM)⁽⁶⁾ i Europejska Agencja Chemikaliów (zwana dalej „Agencją”) ⁽⁷⁾ stwierdziły w 2017 r., że to obliczone stężenie graniczne dla mieszanin ośmiu WWA jest zbyt wysokie, aby zagwarantować bezpieczne dostawy i stosowanie tych granulatów na boiskach ze sztuczną murawą. W swojej ocenie Agencja zaleciła obniżenie stężenia granicznego ośmiu WWA w granulatach wykorzystywanych w przypadku boisk ze sztuczną murawą poprzez ograniczenie w ramach rozporządzenia (WE) nr 1907/2006, ponieważ obecne stężenia graniczne uznano za zbyt wysokie, aby zapewnić odpowiednią ochronę zdrowia ludzkiego.

- (4) W oparciu o te wnioski i oceny w dniu 17 września 2018 r. Niderlandy (zwane dalej „przekazującym dokumentację”) przedłożyły Agencji dokumentację zgodną z załącznikiem XV⁽⁸⁾, w której zaproponowano ograniczenie dotyczące ośmiu WWA w granulatach przeznaczonych do wykorzystania jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą oraz granulatach lub ścinkach w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych.
- (5) Punktem końcowym dotyczącym zdrowia ludzkiego budzącym największe zaniepokojenie w przypadku tych ośmiu WWA jest kwestia rakotwórczości i zdolności do wywołania efektów genotoksycznych. W przypadku substancji rakotwórczych o działaniu bezprogowym nie można ustalić dawki bez teoretycznego ryzyka nowotworów. Dlatego stężenia ośmiu wielopierścieniowych węglowodorów aromatycznych (WWA) w granulatach wykorzystywanych jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą oraz w granulatach lub ścinkach w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych powinny być możliwie jak najniższe.
- (6) Przekazujący dokumentację uwzględnił różne scenariusze narażenia związane z wykorzystaniem granulatów na boiskach ze sztuczną murawą przez pracowników instalujących i utrzymujących boiska oraz przez osoby uprawiające na nich sport (profesjonalnych i amatorskich graczy z pola i bramkarzy) oraz związanych z granulatach lub ścinkami stosowanymi w luźnych zastosowaniach na placach zabaw i w zastosowaniach sportowych, w przypadku których mogą być narażeni ludzie, a zwłaszcza dzieci. Na podstawie wyników próbek pobranych przez RIVM oszacowano ryzyko zwiększenia zachorowalności na nowotwory na podstawie całkowitego stężenia sumy ośmiu WWA występujących obecnie w wypełnieniach ELT. Zakres stężeń tych mieszanin wynosił od 6,7 mg/kg do 21 mg/kg.
- (7) Przekazujący dokumentację wykazał, że istnieje ryzyko zwiększenia zachorowalności na nowotwory w przypadku pracowników i ogółu społeczeństwa narażonych na kontakt z granulatach gumowymi zawierającymi obliczone stężenie graniczne mieszaniny wynoszące 387 mg/kg dla sumy ośmiu WWA, natomiast oszacowano, że przy znacznie niższym poziomie stężenia prawdopodobieństwo, iż narażenie danej osoby na wymienione WWA może powodować nowotwory, jest znacznie niższe. Przekazujący dokumentację stwierdził, że w przypadku dużej części producentów stężenie wynoszące od 15 do 21 mg/kg dla sumy ośmiu WWA w materiale wypełniającym ELT jest technicznie i ekonomicznie wykonalne i zaproponował stosowanie stężenia granicznego na poziomie 17 mg/kg. Przekazujący dokumentację oszacował, że 95 % materiału wypełniającego pochodzącego z ELT byłoby zgodne z tym stężeniem granicznym.
- (8) Aby zapewnić bezpieczne stosowanie wszelkich granulatów lub ścinków oraz uniknąć zastępowania ich substancjami alternatywnymi, które mogą powodować takie samo lub jeszcze większe zagrożenie dla zdrowia człowieka niż guma pochodząca z recyklingu, przekazujący dokumentację zasugerował, że ograniczenie powinno obejmować mieszaniny wykonane z gumy pochodzącej z recyklingu i innych materiałów, niezależnie od tego, czy są to materiały pierwotne czy poddane recyklingowi, syntetyczne czy naturalne.
- (9) Ponieważ proponowana przez przekazującego dokumentację wartość graniczna wynosząca 17 mg/kg jest znacznie niższa niż wartości graniczne 100–1 000 mg/kg mające obecnie zastosowanie do granulatów, ograniczenie oznaczałoby, że niektórzy producenci granulatów pochodzących z ELT musieliby zwiększyć częstotliwość badań zgodności i przejść na czystszy materiał produkcyjny lub zaprzestać produkcji materiału wypełniającego. Ograniczenie doprowadziłoby do niezgodności 5 % obecnie produkowanych granulatów, gdyby jego stosowanie stało się skuteczne natychmiast. W związku z tym przekazujący dokumentację zaproponował dwunastomiesięczny okres przejściowy, aby dać użytkownikom niższego szczebla (producentom murawy, dystrybutorom i przedsiębiorstwom instalującym murawę) ograniczony, lecz rozsądny okres na dalsze stosowanie granulatów, które zostały im już dostarczone, ale nie są zgodne z proponowaną wartością graniczną 17 mg/kg.

⁽⁵⁾ Wartości tej nie należy postrzegać jako wartości bezwzględnej, ponieważ może ona ulegać zmianie w zależności od stężenia i względnego udziału poszczególnych WWA w wypełnieniu ELT.

⁽⁶⁾ <https://www.rivm.nl/bibliotheek/rapporten/2017-0017.pdf>

⁽⁷⁾ https://echa.europa.eu/documents/10162/13563/annex-xv_report_rubber_granules_en.pdf/dbcb4ee6-1c65-af35-7a18-f6ac1ac29fe4

⁽⁸⁾ <https://www.echa.europa.eu/documents/10162/9777e99a-56fb-92da-7f0e-56fcf848cf18>

- (10) W dniu 7 czerwca 2019 r. Komitet ds. Oceny Ryzyka (RAC) Agencji przyjął opinię ⁽⁹⁾, w której stwierdził, że zawartość WWA w granulatach gumowych odpowiadająca obliczonemu stężeniu granicznemu mieszanin zgodnie z pozycją 28 załącznika XVII do rozporządzenia (WE) nr 1907/2006 jest niedopuszczalna, a takie poziomy dla substancji bezprogowych nie powinny być dozwolone i nie zapewniają odpowiedniego poziomu ochrony pracownikom i ogółowi społeczeństwa. RAC zgodził się, że zawartość WWA powinna zostać obniżona i zalecił stężenie graniczne wynoszące 20 mg/kg dla sumy ośmiu WWA w granulatach gumowych. RAC powtórzył, że proponowany limit 20 mg/kg nie opiera się na szacowanym ryzyku, lecz jest środkiem mającym na celu wyłącznie uniknięcie bardzo wysokich stężeń WWA. RAC wskazał ponadto, że nie ma znaczącej różnicy między wyborem 17 mg/kg a 20 mg/kg, jeśli chodzi o zmniejszenie ryzyka, uznając, że – z wyjątkiem palaczy – największe narażenie ogółu społeczeństwa nie jest związane z granulatami i ścinkami, lecz ze źródłami pokarmowymi i wdychanym powietrzem.
- (11) RAC zgodził się z przekazującą dokumentację, że chociaż nie przedstawiono żadnych dodatkowych informacji na temat zawartości ośmiu WWA w korku, elastomerach termoplastycznych (TPE) i kauczuku etylenowo-propylenowo-dienowym (EPDM), proponowany limit WWA powinien mieć zastosowanie do każdego innego rodzaju materiału wypełniającego sztuczną murawę w celu uniknięcia podobnego lub większego ryzyka związanego z niewskazanym zastąpieniem.
- (12) Mając na uwadze egzekwowanie przepisów, RAC zalecił, aby ograniczenie dotyczące granulatów lub ścinków wprowadzanych do obrotu w celu wykorzystania jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą i w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych wymagało specjalnego oznakowania odnoszącego się do niepowtarzalnego numeru partii. Ten numer partii umożliwiłby identyfikowalność materiału w odniesieniu do badanej partii wprowadzonej do obrotu. Ponadto RAC zalecił włączenie definicji granulatów, ścinków, materiału wypełniającego na boiskach ze sztuczną murawą oraz stosowania w postaci luźnej na placach zabaw i w zastosowaniach sportowych.
- (13) W dniu 20 września 2019 r. Komitet ds. Analiz Społeczno-Ekonomicznych („SEAC”) Agencji przyjął opinię ⁽¹⁰⁾, w której wskazał, że zaproponowane ograniczenie, w formie zmienionej przez RAC, stanowi najbardziej właściwy ogólnounijny środek przeciwdziałania stwierdzonemu ryzyku, biorąc pod uwagę korzyści i koszty społeczno-gospodarcze. SEAC zwrócił również uwagę na prewencyjny charakter ograniczenia.
- (14) SEAC zgodził się, że dwunastomiesięczne odroczenie stosowania ograniczenia pierwotnie zaproponowanego w dokumentacji zgodnej z załącznikiem XV w odniesieniu do poziomu stężenia 17 mg/kg, byłoby również właściwe dla poziomu stężenia 20 mg/kg, aby umożliwić wszystkim zainteresowanym stronom wprowadzenie niezbędnych środków zgodności.
- (15) W ramach procesu opiniotwórczego przeprowadzono konsultacje z forum wymiany informacji o egzekwowaniu przepisów, a uzyskane w ten sposób zalecenia zostały uwzględnione.
- (16) W dniu 12 listopada 2019 r. Agencja przedłożyła Komisji opinie RAC i SEAC. Biorąc pod uwagę dokumentację zgodną z załącznikiem XV oraz opinie RAC i SEAC, Komisja uważa, że istnieje niedopuszczalne ryzyko dla zdrowia ludzkiego wynikające z wprowadzania do obrotu lub stosowania granulatów lub ścinków zawierających WWA jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą lub w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych, co wymaga podjęcia działania w skali całej Unii. Komisja stwierdza, że ograniczenie zaproponowane w dokumentacji zgodnej z załącznikiem XV, ze zmianami zaproponowanymi przez RAC i SEAC, jest najwłaściwszym ogólnounijnym środkiem przeciwdziałania stwierdzonemu ryzyku dla zdrowia ludzkiego oraz że jego skutki społeczno-gospodarcze są ograniczone.
- (17) Rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 nie ma zastosowania do odpadów zdefiniowanych w dyrektywie Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/98/WE ⁽¹¹⁾. Zgodnie z tą dyrektywą, wobec braku zharmonizowanych kryteriów utraty statusu odpadu na poziomie Unii, kompetencje w zakresie określania, czy granulaty i ścinki pochodzące z ELT lub innych produktów wycofanych z eksploatacji w każdym przypadku utraciły status odpadu, należą do państw członkowskich.
- (18) Zainteresowanym stronom należy zapewnić dostateczną ilość czasu na wprowadzenie odpowiednich środków w celu zastosowania się do proponowanego ograniczenia. Stosowanie ograniczenia należy zatem odroczyć o dwa miesiące.
- (19) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie (WE) nr 1907/2006.

⁽⁹⁾ <https://echa.europa.eu/documents/10162/0a91bee3-3e2d-ea2d-3e33-9c9e7b9e4ec5>

⁽¹⁰⁾ <https://echa.europa.eu/documents/10162/53688823-bf28-7db7-b9eb-9807773b2109>

⁽¹¹⁾ Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/98/WE z dnia 19 listopada 2008 r. w sprawie odpadów oraz uchylająca niektóre dyrektywy (Dz.U. L 312 z 22.11.2008, s. 3).

- (20) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią komitetu ustanowionego na mocy art. 133 rozporządzenia (WE) nr 1907/2006,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W załączniku XVII do rozporządzenia (WE) nr 1907/2006 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 20 lipca 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK

W pozycji 50 w kolumnie 2 załącznika XVII do rozporządzenia (WE) nr 1907/2006 dodaje się punkty w brzmieniu:

	<p>„9. Granulaty lub ścinki nie są wprowadzane do obrotu w celu wykorzystania jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą lub w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych, jeżeli zawierają więcej niż 20 mg/kg (0,002 % masy) dla sumy wszystkich WWA wymienionych w wykazie.</p> <p>10. Granulaty lub ścinki nie są wykorzystywane jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą lub w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych, jeżeli zawierają więcej niż 20 mg/kg (0,002 % masy) dla sumy wszystkich WWA wymienionych w wykazie.</p> <p>11. Granulaty lub ścinki wprowadzane do obrotu w celu wykorzystania jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą lub w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych są oznaczane niepowtarzalnym numerem identyfikacyjnym partii.</p> <p>12. Ust. 9–11 stosuje się od dnia 10 sierpnia 2022 r.</p> <p>13. Granulaty lub ścinki, które są w użyciu w Unii w dniu 9 sierpnia 2022 r. jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą lub w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych, mogą pozostać na miejscu i nadal być tam wykorzystywane w tym samym celu.</p> <p>14. Do celów ust. 9–13:</p> <p>a) »granulaty« oznaczają mieszaniny, które występują jako cząstki stałe o wielkości od 1 do 4 mm, wykonane z gumy lub innego materiału wulkanizowanego lub polimerowego pochodzącego z recyklingu lub pochodzenia pierwotnego, lub uzyskane ze źródła naturalnego;</p> <p>b) »ścinki« oznaczają mieszaniny, które występują jako cząstki stałe w kształcie płatków o długości od 4 do 130 mm i szerokości od 10 do 15 mm, wykonane z gumy lub innego materiału wulkanizowanego lub polimerowego pochodzącego z recyklingu lub pochodzenia pierwotnego, lub uzyskane ze źródła naturalnego;</p> <p>c) »materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą« składa się z granulatu stosowanego na boiskach ze sztuczną murawą w celu poprawy technicznych parametrów sportowych murawy;</p> <p>d) »stosowanie w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych« oznacza każde stosowanie granulatu lub ścinków w postaci luźnej na placach zabaw lub w zastosowaniach sportowych inne niż jako materiał wypełniający na boiskach ze sztuczną murawą.”</p>
--	---

DECYZJE

DECYZJA RADY (WPZiB) 2021/1200

z dnia 19 lipca 2021 r.

w sprawie przedłużenia kadencji przewodniczącego Komitetu Wojskowego Unii Europejskiej i powołania następnego przewodniczącego Komitetu Wojskowego Unii Europejskiej

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 240,

uwzględniając decyzję Rady 2001/79/WPZiB z dnia 22 stycznia 2001 r. ustanawiającą Komitet Wojskowy Unii Europejskiej⁽¹⁾, w szczególności jej art. 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z decyzją 2001/79/WPZiB przewodniczący Komitetu Wojskowego Unii Europejskiej (zwanego dalej „Komitetem Wojskowym”) jest powoływany przez Radę, zgodnie z zaleceniem Komitetu Wojskowego obradującego na szczeblu szefów Sztabów Obrony. Zgodnie z tą decyzją kadencja przewodniczącego Komitetu Wojskowego trwa trzy lata, chyba że Rada postanowi inaczej.
- (2) W dniu 20 lutego 2018 r., decyzją (WPZiB) 2018/297⁽²⁾, Rada powołała generała Claudio GRAZIANO przewodniczącym Komitetu Wojskowego w drodze wyjątku na okres trzech i pół roku od dnia 6 listopada 2018 r.
- (3) Na posiedzeniu w dniu 19 maja 2021 r. Komitet Wojskowy obradujący na szczeblu szefów Sztabów Obrony zalecił, aby na stanowisko przewodniczącego Komitetu Wojskowego został powołany generał Robert BRIEGER na okres trzech lat rozpoczynający się w dniu 1 czerwca 2022 r.
- (4) Sprawowana przez generała Claudio GRAZIANO kadencja przewodniczącego Komitetu Wojskowego powinna zatem zostać przedłużona do rozpoczęcia kadencji generała Roberta BRIEGERA.
- (5) Generał Robert BRIEGER powinien zostać powołany na stanowisko przewodniczącego Komitetu Wojskowego Unii Europejskiej na okres od dnia 1 czerwca 2022 r. do dnia 31 maja 2025 r.,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Sprawowana przez generała Claudio GRAZIANO kadencja przewodniczącego Komitetu Wojskowego zostaje niniejszym przedłużona do dnia 31 maja 2022 r.

Artykuł 2

Generał Robert BRIEGER zostaje niniejszym powołany na stanowisko przewodniczącego Komitetu Wojskowego Unii Europejskiej na okres od dnia 1 czerwca 2022 r. do dnia 31 maja 2025 r.

⁽¹⁾ Dz.U. L 27 z 30.1.2001, s. 4.

⁽²⁾ Decyzja Rady (WPZiB) 2018/297 z dnia 20 lutego 2018 r. w sprawie mianowania przewodniczącego Komitetu Wojskowego Unii Europejskiej (Dz.U. L 56 z 28.2.2018, s. 33).

Artykuł 3

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 lipca 2021 r.

W imieniu Rady
J. PODGORŠEK
Przewodniczący

DECYZJA WYKONAWCZA KOMISJI (UE) 2021/1201**z dnia 16 lipca 2021 r.****zmieniająca decyzję wykonawczą (UE) 2020/668 w odniesieniu do norm zharmonizowanych dotyczących ochronników słuchu**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1025/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie normalizacji europejskiej, zmieniające dyrektywy Rady 89/686/EWG i 93/15/EWG oraz dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 94/9/WE, 94/25/WE, 95/16/WE, 97/23/WE, 98/34/WE, 2004/22/WE, 2007/23/WE, 2009/23/WE i 2009/105/WE oraz uchylające decyzję Rady 87/95/EWG i decyzję Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1673/2006/WE ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 10 ust. 6,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z art. 14 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 ⁽²⁾ w przypadku środków ochrony indywidualnej zgodnych z normami zharmonizowanymi, do których odniesienia opublikowano w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*, lub z częściami takich norm, domniemywa się, że spełniają one zasadnicze wymagania dotyczące zdrowia i bezpieczeństwa określone w załączniku II do tego rozporządzenia, objęte tymi normami lub ich częściami.
- (2) Pismem M/031, zatytułowanym „Zlecenie normalizacji dla CEN/CENELEC dotyczące norm w zakresie środków ochrony indywidualnej”, Komisja zwróciła się do Europejskiego Komitetu Normalizacyjnego (CEN) i Europejskiego Komitetu Normalizacyjnego Elektrotechniki (CENELEC) z wnioskiem o opracowanie i sporządzenie norm zharmonizowanych na potrzeby dyrektywy Rady 89/686/EWG ⁽³⁾.
- (3) Na podstawie wniosku o normalizację M/031 CEN opracował kilka nowych norm i dokonał nowelizacji niektórych istniejących norm zharmonizowanych.
- (4) W dniu 19 listopada 2020 r. upłynął okres ważności wniosku o normalizację M/031 i został on zastąpiony nowym wnioskiem o normalizację określonym w decyzji wykonawczej Komisji C(2020) 7924 ⁽⁴⁾.
- (5) W związku z tym, że zasadnicze wymagania dotyczące zdrowia i bezpieczeństwa mające zastosowanie do środków ochrony indywidualnej, określone w dyrektywie 89/686/EWG, przeniesiono do rozporządzenia (UE) 2016/425, projekty norm zharmonizowanych opracowanych na podstawie wniosku o normalizację M/031 są objęte wnioskiem o normalizację określonym w decyzji wykonawczej C(2020) 7924. Odniesienia do tych norm należy zatem opublikować w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*. W związku z tym można w drodze wyjątku przyjąć, że takie normy opracowane i opublikowane przez CEN i CENELEC w trakcie okresu przejściowego między wnioskiem o normalizację M/031 i wnioskiem o normalizację określonym w decyzji wykonawczej C(2020) 7924 nie zawierają wyraźnego odniesienia do wniosku o normalizację określonego w decyzji wykonawczej C(2020) 7924.

⁽¹⁾ Dz.U. L 316 z 14.11.2012, s. 12.

⁽²⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EWG (Dz.U. L 81 z 31.3.2016, s. 51).

⁽³⁾ Dyrektywa Rady 89/686/EWG z dnia 21 grudnia 1989 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do wyposażenia ochrony osobistej (Dz.U. L 399 z 30.12.1989, s. 18).

⁽⁴⁾ Decyzja wykonawcza Komisji C(2020) 7924 z dnia 19 listopada 2020 r. w sprawie wniosku o normalizację do Europejskiego Komitetu Normalizacyjnego oraz do Europejskiego Komitetu Normalizacyjnego Elektrotechniki w odniesieniu do środków ochrony indywidualnej na potrzeby rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425.

- (6) Na podstawie wniosku o normalizację M/031 oraz wniosku o normalizację określonego w decyzji wykonawczej C(2020) 7924 CEN i CENELEC opracowały następujące nowe normy zharmonizowane na potrzeby rozporządzenia (UE) 2016/425: EN 352-9:2020 dotyczącą wymagań bezpieczeństwa w odniesieniu do wkładek przeciwhałasowych z wejściem fonicznym dla sygnału bezpieczeństwa i EN 352-10:2020 dotyczącą wymagań bezpieczeństwa w odniesieniu do wkładek przeciwhałasowych do odtwarzania audycji rozrywkowych.
- (7) Na podstawie wniosku o normalizację M/031 oraz wniosku o normalizację określonego w decyzji wykonawczej C(2020) 7924 CEN dokonał nowelizacji norm zharmonizowanych EN 352-1:2002, EN 352-2:2002, EN 352-3:2002, EN 352-4:2001 (zmienionej normą EN 352-4:2001/A1:2005), EN 352-5:2002 (zmienionej normą EN 352-5:2002/A1:2005), EN 352-6:2002, EN 352-7:2002 i EN 352-8:2008, do których odniesienia opublikowano w serii C *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* ⁽⁵⁾. W następstwie tej nowelizacji przyjęto następujące normy zharmonizowane: EN 352-1:2020 dotyczącą wymagań ogólnych w odniesieniu do nauszników przeciwhałasowych, EN 352-2:2020 dotyczącą wymagań ogólnych w odniesieniu do wkładek przeciwhałasowych, EN 352-3:2020 dotyczącą wymagań ogólnych w odniesieniu do nauszników przeciwhałasowych przymocowanych do środków ochrony głowy i/lub twarzy, EN 352-4:2020 dotyczącą wymagań bezpieczeństwa w odniesieniu do nauszników przeciwhałasowych z regulowanym tłumieniem, EN 352-5:2020 dotyczącą wymagań bezpieczeństwa w odniesieniu do nauszników przeciwhałasowych z aktywną redukcją hałasu, EN 352-6:2020 dotyczącą wymagań bezpieczeństwa w odniesieniu do nauszników przeciwhałasowych z wejściem fonicznym dla sygnału bezpieczeństwa, EN 352-7:2020 dotyczącą wymagań bezpieczeństwa w odniesieniu do wkładek przeciwhałasowych z regulowanym tłumieniem i EN 352-8:2020 dotyczącą wymagań bezpieczeństwa w odniesieniu do nauszników przeciwhałasowych do odtwarzania audycji rozrywkowych.
- (8) Komisja wraz z CEN i CENELEC oceniła, czy normy zharmonizowane opracowane i poddane nowelizacji przez CEN i CENELEC są zgodne z wnioskiem o normalizację określonym w decyzji wykonawczej C(2020) 7924.
- (9) Normy zharmonizowane EN 352-4:2020, EN 352-5:2020, EN 352-6:2020, EN 352-7:2020, EN 352-8:2020, EN 352-9:2020 i EN 352-10:2020 spełniają wymagania, które mają obejmować i które zostały określone w rozporządzeniu (UE) 2016/425. Odniesienia do tych norm zharmonizowanych należy zatem opublikować w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.
- (10) Normy zharmonizowane EN 352-1:2020, EN 352-2:2020 i EN 352-3:2020 nie zawierają wymogu dotyczącego umieszczania na produktach etykiety wskazującej poziom tłumienia hałasu, który zapewniają dane produkty. Odniesienia do tych norm zharmonizowanych należy zatem opublikować w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* z zastrzeżeniem.
- (11) Konieczne jest wycofanie odniesień do norm zharmonizowanych EN 352-1:2002, EN 352-2:2002, EN 352-3:2002, EN 352-4:2001 (zmienionej normą EN 352-4:2001/A1:2005), EN 352-5:2002 (zmienionej normą EN 352-5:2002/A1:2005), EN 352-6:2002, EN 352-7:2002 i EN 352-8:2008 z serii C *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*, z uwagi na to, że normy te zostały znowelizowane.
- (12) Załącznik I do decyzji wykonawczej Komisji (UE) 2020/668 ⁽⁶⁾ zawiera wykaz odniesień do norm zharmonizowanych opracowanych na potrzeby rozporządzenia (UE) 2016/425, natomiast załącznik II do decyzji wykonawczej (UE) 2020/668 zawiera wykaz odniesień do norm zharmonizowanych opracowanych na potrzeby rozporządzenia (UE) 2016/425, które to odniesienia wycofuje się z *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* ze skutkiem od dat określonych w tym załączniku.
- (13) Normy zharmonizowane EN 352-1:2020, EN 352-2:2020 i EN 352-3:2020 są pierwszymi normami zharmonizowanymi opracowanymi na potrzeby rozporządzenia (UE) 2016/425, do których odniesienia publikowane są w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* z zastrzeżeniem. Do decyzji wykonawczej (UE) 2020/668 należy dodać nowy załącznik zawierający wykaz odniesień do norm zharmonizowanych opracowanych na potrzeby rozporządzenia (UE) 2016/425, do których odniesienia opublikowano w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* z zastrzeżeniem.
- (14) Należy zatem odpowiednio zmienić decyzję wykonawczą (UE) 2020/668.
- (15) Aby dać producentom wystarczająco dużo czasu na przygotowanie się do stosowania znowelizowanych norm, konieczne jest odroczenie wycofania odpowiednich odniesień do norm wymienionych w załączniku II.

⁽⁵⁾ Dz.U. C 113 z 27.3.2018, s. 41.

⁽⁶⁾ Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2020/668 z dnia 18 maja 2020 r. w sprawie norm zharmonizowanych dotyczących środków ochrony indywidualnej, opracowanych na potrzeby rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 (Dz.U. L 156 z 19.5.2020, s. 13).

- (16) Zgodność z normą zharmonizowaną stanowi podstawę do domniemania zgodności z odpowiednimi zasadniczymi wymaganiami określonymi w unijnym prawodawstwie harmonizacyjnym od dnia publikacji odniesienia do takiej normy w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*. Niniejsza decyzja powinna wejść w życie z dniem jej opublikowania,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

W decyzji wykonawczej (UE) 2020/668 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) dodaje się art. 2a w brzmieniu:

„*Artykuł 2a*

Niniejszym publikuje się w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* z zastrzeżeniem odniesienia do norm zharmonizowanych dotyczących środków ochrony indywidualnej, opracowanych na potrzeby rozporządzenia (UE) 2016/425, wymienione w załączniku III do niniejszej decyzji.”;

- 2) w załączniku I wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem I do niniejszej decyzji;
3) w załączniku II wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem II do niniejszej decyzji;
4) tekst zawarty w załączniku III do niniejszej decyzji dodaje się jako załącznik III.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia 16 lipca 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK I

W załączniku I do decyzji wykonawczej (UE) 2020/668 dodaje się pozycje w brzmieniu:

Nr	Odniesienie do normy
„32.	EN 352-4:2020 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa – Część 4: Nauszniki przeciwhałasowe z regulowanym tłumieniem
33.	EN 352-5:2020 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa – Część 5: Nauszniki przeciwhałasowe z aktywną redukcją hałasu
34.	EN 352-6:2020 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa – Część 6: Nauszniki przeciwhałasowe z wejściem fonicznym dla sygnału bezpieczeństwa
35.	EN 352-7:2020 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa – Część 7: Wkładki przeciwhałasowe z regulowanym tłumieniem
36.	EN 352-8:2020 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa – Część 8: Nauszniki przeciwhałasowe do odtwarzania audycji rozrywkowych
37.	EN 352-9:2020 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa – Część 9: Wkładki przeciwhałasowe z wejściem fonicznym dla sygnału bezpieczeństwa
38.	EN 352-10:2020 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa – Część 10: Wkładki przeciwhałasowe do odtwarzania audycji rozrywkowych”

ZAŁĄCZNIK II

W załączniku II do decyzji wykonawczej (UE) 2020/668 dodaje się pozycje w brzmieniu:

Nr	Odniesienie do normy	Data wycofania
„22.	EN 352-1:2002 Ochronniki słuchu – Wymagania ogólne – Część 1: Nauszniki przeciwhałasowe	21 stycznia 2023 r.
23.	EN 352-2:2002 Ochronniki słuchu – Wymagania ogólne – Część 2: Wkładki przeciwhałasowe	21 stycznia 2023 r.
24.	EN 352-3:2002 Ochronniki słuchu – Wymagania ogólne – Część 3: Nauszniki przeciwhałasowe mocowane do przemysłowego hełmu ochronnego	21 stycznia 2023 r.
25.	EN 352-4:2001 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa i badania – Część 4: Nauszniki przeciwhałasowe o regulowanym tłumieniu EN 352-4:2001/A1:2005	21 stycznia 2023 r.
26.	EN 352-5:2002 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa i badania – Część 5: Nauszniki przeciwhałasowe z aktywną redukcją hałasu EN 352-5:2002/A1:2005	21 stycznia 2023 r.
27.	EN 352-6:2002 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa i badania – Część 6: Nauszniki przeciwhałasowe z sygnałem fonicznym wprowadzonym z wejścia elektrycznego	21 stycznia 2023 r.
28.	EN 352-7:2002 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa i badania – Część 7: Wkładki przeciwhałasowe o regulowanym tłumieniu	21 stycznia 2023 r.
29.	EN 352-8:2008 Ochronniki słuchu – Wymagania bezpieczeństwa i badania – Część 8: Nauszniki przeciwhałasowe z elektronicznymi urządzeniami dźwiękowymi	21 stycznia 2023 r.”

ZAŁĄCZNIK III

„ZAŁĄCZNIK III

Nr	Odniesienie do normy
1.	<p data-bbox="284 409 448 434">EN 352-1:2020</p> <p data-bbox="284 459 1086 488">Ochronniki słuchu – Wymagania ogólne – Część 1: Nauszniki przeciwhałasowe</p> <p data-bbox="284 510 1382 593">Uwaga: Norma ta nie zawiera wymogu umieszczenia na produkcie etykiety wskazującej poziom tłumienia hałasu. Zgodność z tą normą nie stanowi zatem podstawy do domniemania zgodności z pkt 3.5 akapit drugi załącznika II do rozporządzenia (UE) 2016/425.</p>
2.	<p data-bbox="284 616 448 640">EN 352-2:2020</p> <p data-bbox="284 665 1070 694">Ochronniki słuchu – Wymagania ogólne – Część 2: Wkładki przeciwhałasowe</p> <p data-bbox="284 716 1382 799">Uwaga: Norma ta nie zawiera wymogu umieszczenia na produkcie etykiety wskazującej poziom tłumienia hałasu. Zgodność z tą normą nie stanowi zatem podstawy do domniemania zgodności z pkt 3.5 akapit drugi załącznika II do rozporządzenia (UE) 2016/425.</p>
3.	<p data-bbox="284 822 448 846">EN 352-3:2020</p> <p data-bbox="284 871 1374 931">Ochronniki słuchu – Wymagania ogólne – Część 3: Nauszniki przeciwhałasowe przymocowane do środków ochrony głowy i/lub twarzy</p> <p data-bbox="284 954 1382 1037">Uwaga: Norma ta nie zawiera wymogu umieszczenia na produkcie etykiety wskazującej poziom tłumienia hałasu. Zgodność z tą normą nie stanowi zatem podstawy do domniemania zgodności z pkt 3.5 akapit drugi załącznika II do rozporządzenia (UE) 2016/425.”</p>

ISSN 1977-0766 (wydanie elektroniczne)
ISSN 1725-5139 (wydanie papierowe)